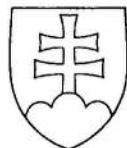


**SLOVENSKÁ INŠPEKCIÁ ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA**  
**Inšpektorát životného prostredia Bratislava**  
Jeséniova 17, 831 01 BRATISLAVA

Číslo: 5579-31361/37/2014/Heg/720080103/Z9

Bratislava 31.10.2014



Rozhodnutie nadobudlo

právoplatnosť dňom 26.11.2014

Podpis: .....



## **ROZHODNUTIE**

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „inšpekcia“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 32 ods. (1) písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len zákon o IPKZ), na základe konania vykonaného podľa § 3 ods. (3) písm. b) bod č. 3., ods. (4) zákona o IPKZ, ako špeciálny stavebný úrad podľa § 120 ods. (1) zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „stavebný zákon“) a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“), vydáva

### **zmenu integrovaného povolenia**

č. 564/OIPK/04-Va/720080103 zo dňa 15.04.2004 v znení jeho zmien a doplnkov (ďalej len „povolenie“), ktorým bola povolená činnosť v prevádzke:

„Spalovňa odpadu“,

Vlčie hrdlo 72, Bratislava

#### **Povolenie sa vydáva pre prevádzkovateľa:**

Obchodné meno:

Odvoz a likvidácia odpadu a.s.,

Sídlo:

Ivanská cesta 22, 821 04 Bratislava

Identifikačné číslo organizácie:

00681300

Variabilný symbol prevádzky:

720080103

Súčasťou konania o vydanie zmeny č. 9 povolenia je:

*a) v oblasti povrchových vôd a podzemných vôd konanie*

- **podľa § 3 ods. (3), písm. b) bod 3. zákona o IPKZ** - o udelenie súhlasu na uskutočnenie, zmenu alebo odstránenie stavieb a zariadení alebo na činnosti, na ktoré nie je potrebné povolenie, ktoré však môžu ovplyvniť stav povrchových vôd a podzemných vôd,
- ods. (4): o povolenie na trvalé užívanie stavieb v rámci integrovaného povoľovania prevádzky,

**I)**  
**A.1. udeľuje súhlas**

- podľa § 3 ods. (4) v súlade s § 82 stavebného zákona,

**na užívanie stavby**

„**Zvýšenie kapacity jestvujúcej zásobnej nádrže HCl v spaľovni OLO, a.s.**“

v prevádzke:	„Spaľovňa odpadu“
pre prevádzkovateľa:	OLO a.s., Ivanská cesta 22, 821 04 Bratislava
miesto prevádzky:	Spaľovňa odpadu, Vlčie hrdlo 72, 824 74 Bratislava
na poz.:	3979/36, kt. vlastníkom je prevádzkovateľ, LV č. 6566
kat. územie:	Bratislava – Ružinov
charakter stavby:	trvalá

Stavba bola povolená rozhodnutím inšpekcie č. 3906-31226/37/2013/Bal/720080103/Z7 zo dňa 18.11.2013.

Účelom stavby je zväčšenie kapacity jestvujúcej zásobnej nádrže HCl z pôvodných 6,5 m<sup>3</sup> na 11,2 m<sup>3</sup>. Jestvujúca zásobná nádrž HCl je umiestnená, s ohľadom na minimálne zaťaženie, na okraji stropu monolitickej nádrže na dekarbonizovanú vodu o pôdorysných rozmeroch 4,0 x 8,0 m (objem cca 80 m<sup>3</sup>) na úrovni ± 0,00 m.

**Podmienky kolaudačného rozhodnutia:**

1. Stavbu je povolené užívať ako trvalú.
2. Stavba bude prevádzkovaná v rozsahu a za podmienok stanovených v povolení.
3. Vlastník stavby je povinný dokumentáciu skutočného vyhotovenia stavby uchovávať po celý čas užívania, pri zmene vlastníctva stavby ju odovzdá novému nadobúdateľovi a pri odstránení stavebnému úradu.

Pri miestnom zistovaní v kolaudačnom konaní na stavbe neboli zistené žiadne závady a nedostatky, ktoré by ohrozovali zdravie a bezpečnosť osôb a bránili by vo svojom súhrne riadnemu a nerušenému užívaniu stavby na určený účel.

- podľa § 3 ods. (3), písm. b) bod 3. zákona o IPKZ na činnosti, na ktoré nie je potrebné povolenie, ktoré však môžu ovplyvniť stav povrchových vôd a podzemných vôd:

Podmienky súhlasu:

1. Súhlas sa vzťahuje na objekty a činnosti, pri ktorých sa bude manipulovať so škodlivými a obzvlášť škodlivými látkami:
  - Zásobná nádrž HCl o objeme 11,2 m<sup>3</sup>.
2. Vykonávanie činností, pri ktorých sa bude manipulovať so škodlivými a obzvlášť škodlivými látkami realizovať tak, aby nedošlo k ohrozeniu prip. znečisteniu podzemných vód.

**II)**

**mení integrované povolenie**

- podľa § 3 ods. (4) zákona o IPKZ v súlade s § 66 ods. (1) stavebného zákona v znení neskorších predpisov povoluje uskutočnenie stavieb:

**„Technologická plošina pre drvičku DR 340“**

Na pozemku: parc. č. 3973/6,  
katastrálne územie: Ružinov  
ku ktorom má stavebník: vlastnícke právo na základe LV č. 6566  
charakter stavby: stavba trvalá  
stavebník: Odvoz a likvidácia odpadu, a.s., Ivanská cesta 22, Bratislava  
projektant: Ing. Teodor Koyš – autorizovaný stavebný inžinier, Pod Sokolice  
projektová dokumentácia: vypracovaná v marci 2014,  
ukončenie stavby: do 24 mesiacov od začatia realizácie stavby

Drvička je osadená na koľajniciach pri prepade do spal'ovne odpadu. Je nutné s ňou manipulovať – posúvať ju po koľajniciach k okraju rampy a naspäť. Účelom stavby je, že drvička bude pevne osadená vo výške 1,7 m, takže sa bude dať pod ňu umiestniť kontajner a rozdrvený odpad bude padat priamo do kontajnera. Drvička bude prestrešená posuvným prístreškom a chránená pred poveternostnými vplyvmi. Okolo celej drvičky je vo výške 1,7 m naprojektovaná pochôdzna plošina z pororoštv, ohraničená zábradlím. Nosná konštrukcia pre drvičku, konštrukcia prístrešku a obslužných plošín je osadená na betónových základových pätkách. Plocha pod kontajnerom je vybetónovaná vodostavebným betónom C 30/37, hr. 150 mm, vystuženým sieťovinou z betonárskej výstuže. Plocha pred dryičkou bude spevnená cestnými panelmi na umožnenie prístupu dopravným mechanizmom a manipuláciu s kontajnermi na odpad.

**„Rekonštrukcia prístrešku SO 692 Výsypná plošina“**

Na pozemku: parc. č. 3979/36,  
katastrálne územie: Ružinov  
ku ktorom má stavebník: vlastnícke právo na základe LV č. 6566  
účel stavby: spal'ovňa odpadov  
charakter stavby: stavba trvalá  
stavebník: Odvoz a likvidácia odpadu, a.s., Ivanská cesta 22, Bratislava  
projektant: Ing. Jozef Recký – autorizovaný stavebný inžinier, RECKÝ spol.  
s.r.o., H. Meličkovej 1, 841 05 Bratislava 4  
projektová dokumentácia: vypracovaná v júni 2014,

Účelom je zmena stavby a udržiavacie práce na existujúcom prístrešku nad druhou bránou pre lepší prístup kamiónov.

**Na uskutočnenie stavby sa určujú tieto záväzné podmienky:**

1. So stavbou sa začne až po nadobudnutí právoplatnosti tohto rozhodnutia.
2. V prípade, že stavebné práce nezačnú do 2 rokov odo dňa nadobudnutia právoplatnosti tohto rozhodnutia, stavebné povolenie stráca platnosť. V prípade ďalšieho záujmu je potrebné požiadať o predĺženie jeho platnosti alebo o nové povolenie.
3. Stavbu zrealizovať podľa dokumentácie overenej v stavebnom konaní, ktorú vypracovala spoločnosť, Ing. Teodor Koyš – autorizovaný stavebný inžinier, Pod Sokolice 34, 911 01 Trenčín, v marci 2014, a Ing. Jozef Recký – autorizovaný stavebný inžinier, RECKÝ spol. s.r.o., H. Meličkovej 1, 841 05 Bratislava 4, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tohto rozhodnutia.
4. Stavbu môže realizovať len právnická osoba alebo fyzická osoba oprávnená na vykonávanie stavebných prác podľa osobitných predpisov.
5. Stavba bude uskutočňovaná dodávateľsky.
6. Vybraného dodávateľa stavby, vrátane dokladov oprávňujúcich ho na príslušný výkon činnosti, je stavebník povinný označiť inšpekcii do 15 dní od jeho určenia.
7. Termín začatia stavebných prác je stavebník povinný do 10 dní písomne označiť inšpekcii.
8. Stavebník je povinný mať na stavbe projektovú dokumentáciu stavby overenú v stavebnom konaní, stavebné povolenie a o stavbe musí viest' stavebný denník.
9. Pri realizácii stavby je potrebné dodržiavať predpisy týkajúce sa bezpečnosti práce a technických zariadení, príslušné ustanovenia stavebného zákona o všeobecných technických požiadavkách na uskutočnenie stavieb a dbať na ochranu zdravia osôb na stavenisku.
10. Stavebník je povinný na výstavbu použiť také stavebné výrobky, ktoré sú podľa zákona č. 90/1998 Z. z. o stavebných výrobkoch v znení neskorších predpisov, vhodné na použitie v stavbe a ktoré majú také vlastnosti, aby po dobu predpokladanej existencie stavby, bola pri bežnej údržbe zaručená požadovaná mechanická pevnosť a stabilita, požiarna bezpečnosť, hygienické požiadavky, ochrana zdravia a životného prostredia, bezpečnosť pri užívaní.
11. Stavebník je povinný umožniť povereným orgánom vstup na stavbu za účelom vykonania štátneho stavebného dohľadu.
12. Stavebník je povinný počas realizácie stavby vykonať také opatrenia, aby bol minimalizovaný negatívny vplyv stavby na okolie a na životné prostredie.
13. Objekty (napr. potrubné rozvody), v ktorých sa nachádzajú alebo nachádzali nebezpečné látky, musia byť pred realizáciou búracích prác preukázateľne vyčistené oprávnenou osobou.
14. Pred začatím výkopových prác stavebník zabezpečí vytýčenie jestvujúcich podzemných vedení a technologických rozvodov v mieste stavby.
15. Ak rozhodnutie neobsahuje konkrétné podmienky a povinnosti, prevádzkovateľ postupuje podľa platných všeobecne záväzných právnych predpisov.
16. Dokončenú stavbu možno užívať len na základe rozhodnutia o užívaní stavby.
17. K žiadosti o užívanie stavby stavebník predloží náležitosť podľa vyhlášky MŽP SR č. 453/2000 Z. z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia stavebného zákona:
  - a. PD overenú v stavebnom konaní.
  - b. PD skutočného vyhotovenia stavby overenú dodávateľom stavby (ak je vypracovaná)
  - c. doklady o splnení základných požiadaviek na stavby,
  - d. opis a odôvodnenie vykonaných odchyľok od stavebného povolenia,

- e. atesty použitých výrobkov a materiálov,
- f. doklady o výsledkoch predpísaných skúšok podľa platných STN,
- g. doklady o zneškodňovaní odpadov vzniknutých pri realizácii stavby.

**Stavebník je povinný dodržať nasledovné podmienky dotknutých orgánov k povoleniu stavby:**

Podľa odborného stanoviska Technickej inšpekcie, a.s. k projektovej dokumentácii stavieb č. 02237/1/2014 zo dňa 30.07.2014:

- 1.1 V súhrnej technickej správe chýba časť „Bezpečnosť práce a technických zariadení“ týkajúca sa výstavby a budúcej prevádzky stavby - rozpor s § 9 ods. 1 písm. b/8 vyhl. č. 453/2000 Z.z. /ST/
- 1.2 Projektová dokumentácia neobsahuje projekt elektroinštalácie pre Umelé osvetlenie - rozpor s § 9 ods. 1 písm. e) vyhl. č. 453/2000 Z.z. /EZ/
- 1.3 Projektová dokumentácia neobsahuje projekt elektrického zariadenia bleskozvodu, na základe ktorého možno vykonať odborné prehliadky a odborné skúšky určené v technickej norme - rozpor s § 5 ods. 4 vyhl. č. 605/2007 Z.z. a STN EN 62305-3 (34 1390):2007. /EZ/
- 1.4 Nie je uvedená povinnosť vykonať kontrolu el. zariadení pred uvedením elektroinštalácie do prevádzky a počas prevádzky - rozpor s § 4 zák. č. 124/2006 Z.z., § 9 vyhl. č. 453/2000 Z.z., STN 33 2000-6 (33 2000):2007 a STN 33 1500:1990. /EZ/
- 1.5 Projektová dokumentácia neobsahuje protokol o určení vonkajších vplyvov pre halu ako dôležitý podklad návrhu a vyhotovenia el. inštalácie - rozpor s § 4 zák. č. 124/2006 Z.z. a STN 33 2000-5-51:2007. /EZ/
- 1.6 Chýba informácia o riešení spojitosti pre pospojovanie pre pohyblivý prístrešok - rozpor s § 4 zák. č. 124/2006 Z.z./EZ/

Pripomienky a upozornenia:

- 1.7 V projektovej dokumentácii uvedená STN 33 0330 bola zrušená 01.11.1993 a nahradená normou STN EN 60529 (33 0330):1993, STN 33 2000-6-61:2004 bola zrušená 01.09.2009 a nahradená normou STN 33 2000-6 (33 2000):2007, STN 33 2000-4-46:2001 bola zrušená 01.06.2004 a nahradená normou STN 33 2000-4-46 (33 2000):2004, STN 33 2000-4-41:2002 bola zrušená 01.02.2009 a nahradená normou STN 33 2000-4-41 (33 2000):2007, zákon č. 330/1996 Z.z. je zrušený a nahradený zákonom č. 124/2006 Z.z., zákon č. 95/2000 Z.z. je zrušený a nahradený zákonom č. 125/2006 Z.z., STN IEC 60417:1995 bola zrušená 01.06.2002 a nahradená normami STN EN 60417-1 (01 3760):2002, STN EN 60417-2 (01 3760):2002, STN EN 60446:2002 bola zrušená a nahradená normou STN EN 60446 (33 0165):2008, STN 33 2000-1:2000 bola zrušená 01.12.2002 a nahradená normou STN 33 2000-1:2009, STN 33 2000-3:2000 táto norma bola zrušená 01.05.2011 a nahradená normou STN 33 2000-1 (33 2000):2009. /EZ/

Súčasne upozorňujeme na plnenie požiadaviek bezpečnostných predpisov, ktoré pri užívaní stavieb a ich súčasti, pracovných priestorov, pracovných prostriedkov a technických zariadení môžu ovplyvniť stav bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci:

Na konštrukčnú dokumentáciu vyhradeného technického zariadenia - elektrická inštalácia v prostredí s nebezpečenstvom požiaru horľavých materiálov, kvapalín, plynov alebo prachu (vonkajší vplyv BE2) vrátane ochrany pred účinkami atmosférickej a statickej elektriny platí požiadavka § 5 ods. 3 a 4 vyhlášky č.508/2009 Z. z. a § 14 ods. 1 písm. d) zákona č.124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov o posúdení dokumentácie technických zariadení oprávnenou právnickou osobou.

Pred uvedením do prevádzky je potrebné na vyhradenom technickom zariadení - elektrická inštalácia v prostredí s nebezpečenstvom požiaru horľavých materiálov, kvapalín, plynov alebo prachu (vonkajší vplyv BE2) vrátane ochrany pred účinkami atmosférickej a statickej elektriny vykonať úradnú skúšku v zmysle § 12 vyhlášky č. 508/2009 Z. z. a § 14 ods.1 písm. b) ad) zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov oprávnenou právnickou osobou.

### III) mení integrované povolenie

v časti II. Záväzné podmienky, 8. Opatrenia na ochranu ovzdušia, vody a pôdy a opatrenia pre technické zariadenia na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke, všeobecné podmienky sa v podkapitole „Všeobecné podmienky“ ruší nasledovný odsek:

Z1

Podľa bodu č. II/1.12. rozhodnutia a v súlade s § 8 ods.2 písm. b/ bod 5 zákona o IPKZ, inšpekcia povoluje odber podzemnej vody pre technologické účely z vrtov č. RM - 718 a HVP - 3 umiestnených v areáli prevádzky, max. odber zo studní v množstve  $25 \text{ l.s}^{-1}$ . Prevádzkovateľ je povinný vykonávať meranie odberu podzemnej vody meradlom pre tento účel určeným (vodomerom), ktorého správnosť bola overená v súlade so zákonom o metrológii v aktuálnom znení. Prevádzkovateľ musí viesť v prevádzkovom denníku mesačné záznamy odberu podzemnej vody zo studne. Údaje o odoberaných množstvách podzemných vôd v členení na kalendárne mesiace oznamovať raz ročne do 15. januára nasledujúceho roku na predpísanom tlačive Slovenskému hydrometeorologickému ústavu v Bratislavе.

v časti II. Záväzné podmienky - Opis prevádzky a technických zariadení sa nižšie uvedený text mení nasledovne:

#### *pôvodné znenie:*

Prevádzkovateľ odoberá podzemné vody za nasledovných podmienok:

1. Účel - povolenie sa vzťahuje na odber podzemných vôd z vŕtanej studne č. 3 (HVP-4), HVP3 a RM718 na technologické účely v prevádzke.
2. Rozsah - maximálne množstvo odoberaných podzemných vôd:  $20 \text{ l/s}$ ;  $150\,000 \text{ m}^3/\text{rok}$ .
3. Množstvo odoberanej vody bude merané prietokomerom na úžitkovú vodu do teploty  $50^\circ\text{C}$  typu WP Dynamic, DN 125, umiestnenom v armatúrnej šachte studne č. 3 (HVP-4).
4. Prevádzkovateľ je povinný viesť evidenciu o odberoch podzemných vôd vždy ku koncu mesiaca a oznamovať údaje o množstvách odoberaných podzemných vôd raz ročne poverenej osobe.

#### *nové znenie:*

Prevádzkovateľovi sa povoluje odber podzemných vôd za nasledovných podmienok:

1. Účel - povolenie sa vzťahuje na odber podzemných vôd z vŕtanej studne č. 3 (HVP-4), HVP3 a RM718 na technologické účely v prevádzke.
2. Rozsah - maximálne množstvo odoberaných podzemných vôd:  $20 \text{ l/s}$ ;  $150\,000 \text{ m}^3/\text{rok}$ .
3. Množstvo odoberanej vody bude merané samostatným prietokomerom na úžitkovú vodu, zároveň musí vykonávať kalibráciu meracieho zariadenia na meranie prietoku odoberanej vody z vŕtov v intervale  $1 \times 4$  roky.
4. Prevádzkovateľ je povinný viesť evidenciu o odberoch podzemných vôd vždy ku koncu mesiaca a oznamovať údaje o množstvách odoberaných podzemných vôd raz ročne poverenej osobe.
5. V súlade s § 79 ods. 2 zákona č. 364/2004 Z.z. o vodách a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov (vodný zákon) v platnom znení je odberateľ povinný platiť poplatky, ak množstvo odobratej podzemnej vody presiahne množstvo  $15\,000 \text{ m}^3$  za kalendárny rok alebo  $1\,250 \text{ m}^3$  za mesiac, ktorých

výška sa určuje podľa nariadenia vlády SR č. 755/2004 Z.z., ktorým sa ustanovuje výška neregulovaných platieb, výška poplatkov a podrobnosti súvisiace so spoplatňovaním užívania vód v platnom znení.

v časti **II. Záväzné podmienky, 8. Požiadavky na skúšobnú prevádzku pri novej prevádzke alebo pri zmene technológie a opatrenia pre prípad zlyhania činnosti v prevádzke** sa ruší nasledovný bod:

ZI

- 8.1. Prevádzkovateľovi sa povoľuje vykonať skúšku intenzifikácie záchytu emisií HCL prostredníctvom dávkovania 47,5 % roztoku NaOH do prúdu spalín pred rozprašovacím absorbér v čase emisných špičiek po dobu 2 mesiacov od právoplatnosti tohto rozhodnutia. V termíne do 3 týždňov po testovaní, zaslať inšpekcii hodnotiacu správu.

### III)

Ostatné podmienky právoplatného integrovaného povolenia č. 564/OIPK/04-Va/720080103 zo dňa 15.04.2004 v znení jeho zmien a doplnkov, ktorým bola povolená činnosť v prevádzke zostávajú nezmenené.

## O d ô v o d n e n i e

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, odbor integrovaného povoľovania a kontroly, ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 32 ods. (1) písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečistovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov, na základe konania vykonaného podľa § 3 ods. (3) písm. b) bod č. 3., ods. (4) zákona o IPKZ, príslušných ustanovení stavebného zákona a zákona o správnom konaní, vydáva zmenu integrovaného povolenia prevádzkovateľovi, spoločnosti Odvoz a likvidácia odpadu, a.s., Ivanská cesta 22, Bratislava, na základe žiadosti o vydanie zmeny integrovaného povolenia žiadosti zn. 20331/OIPK/2014/Heg dňa 10.7.2014 a doplnenia žiadosti zaregistrovanej pod č. 23816/OIPK/2014/Heg dňa 15.08.2014, pre prevádzku „Spaľovňa odpadu“, Vlčie hrdlo 72, Bratislava. Prevádzkovateľ pri podaní žiadosti o zmenu zaplatil správny poplatok vo výške 500 eur.

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „inšpekcia“) ako špeciálny stavebný úrad preskúmala žiadosť a v súlade s ustanovením § 11 zákona o IPKZ a § 80 ods. 1 stavebného zákona oznamila účastníkom konania a dotknutým orgánom štátnej správy listami č. 5579-24047/37/2014/Z9/Heg a č. 5579-24046/37/2014/Z9/Heg zo dňa 19.08.2014 začatie konania. Stručné zhŕnutie údajov o podanej žiadosti, prevádzkovateľovi a prevádzke inšpekcia zverejnila na svojej internetovej stránke a vyvesením na úradnej tabuli dňa 20.08.2014. Súčasne určila lehotu na podanie prihlášok osobám, ktoré majú právo byť zúčastnenou osobou, lehotu na podanie vyjadrení a prípadných námitok verejnosti a informovala o možnosti nazrieť do žiadosti. V lehote 30 dní určenej inšpekciovou na vyjadrenie účastníkov konania, dotknutých orgánov a verejnosti sa k vydaniu zmeny integrovaného povolenia vyjadrili:

**Okresný úrad Bratislava, odbor starostlivosti o životné prostredie, oddelenie ochrany prírody a vybraných zložiek životného prostredia** ako dotknutý orgán štátnej správy podľa zákona o vodách a podľa zákona o odpadoch v znení neskorších predpisov vyjadrením č. OÚ-BA-OSZP3-2014/045223/HRJ/II zo dňa 29.09.2014 súhlasí bez pripomienok. Krajské riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru v Bratislave podľa stanoviska zn. KRHZ-BA-HZUB6-3573/2014-001 zo dňa 14.10.2014 súhlasí s vydaním kolaudačného rozhodnutia bez pripomienok.

**Regionálny úrad verejného zdravotníctva** listom č. PPL/13839/2014 zo dňa 05.09.2014 oznámiť že sa vyjadri po obdržaní pozvánky na ústne pojednávanie spojené s miestnym zisťovaním.

**Pripomienky a námietky účastníkov konania a dotknutých orgánov k projektovej dokumentácii stavby:**

Odborné stanovisko Technickej inšpekcie, a.s. k projektovej dokumentácii stavby č. 02237/1/2014 zo dňa 30.07.2014 – citované vo výrokovej časti rozhodnutia.

**Stanovisko inšpekcie:**

Podmienky akceptujeme.

Krajské riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru v Bratislave podľa stanovísk zn. KRHZ-BA-HZUB6-2665/2014-001 zo dňa 29.7.2014 a zn. KRHZ-BA-HZUB6-2909/2014-001 zo dňa 8.8.2014 súhlasí s predloženou PD bez pripomienok.

Inšpekcia na základe § 80 stavebného zákona a § 18 zákona č. 71/1967 o správnom konaní listom č. 5579-27394/37/2014/Z9/Heg zo dňa 26.9.2014 zvolala ústne pojednávanie spojené s miestnym zisťovaním na deň 10.10.2014. Na ústnom pojednávaní sa zúčastnili účastníci a dotknuté orgány, ktorých zoznam tvorí prílohu k zápisniči z kolaudačného konania.

V zápisniči z kolaudačného konania inšpekcia konštatovala, že podmienky stavebného povolenia boli dodržané, skutočný stav realizovanej stavby je v súlade s dokumentáciou overenou v stavebnom konaní. V konaní sa vyjadrili:

- Inšpektorát práce Bratislava, záväzným stanoviskom IBA-79-03-2.2/ZS-C22,23-14 (6026/2014-2.2) zo dňa 10.10.2014.
- Regionálny úrad verejného zdravotníctva záväzným stanoviskom zn. PPL/15319/2014 zo dňa 10.10.2014

Zoznam predložených dokladov je uvedený v zápisniči z kolaudačného konania. Nakoľko žiadosť o vydanie kolaudačného rozhodnutia pre technologickú časť vodnej stavby „Doplnenie požiarneho systému“ bude podaná neskôr, inšpekcia upustila od kolaudácie stavebnej časti danej stavby. Prevádzkovateľ doložil doklady uvedené v závere zápisnice v bode č. 2.

Inšpekcia na základe preskúmania a zhodnotenia predložených dokladov, vyjadrení účastníkov konania, dotknutých orgánov štátnej správy a vykonaného konania zistila, že boli splnené podmienky stavebného povolenia, stavba vyhovuje všeobecným technickým požiadavkám na výstavbu a jej užívaním nebude ohrozený život a zdravie osôb, ani životné prostredie a rozhodla tak, ako sa uvádza vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

Vzhľadom na to, že zmena v činnosti prevádzky nemá významný negatívny vplyv na životné prostredie cudzieho štátu, cudzí dotknutý orgán neboli požiadany o vyjadrenie.

Inšpekcia na základe vykonaného konania o zmene integrovaného povolenia, preskúmala žiadosť v zmysle zákona o IPKZ, zistila, že sú splnené podmienky podľa zákona o IPKZ a zákona o správnom konaní, a preto rozhodla tak, ako je uvedené vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

### Poučenie

Proti tomuto rozhodnutiu je podľa § 53 a § 54 ods. 1 a 2 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní možné podať odvolanie v lehote do 15 dní odo dňa doručenia rozhodnutia na Slovenskú inšpekcii životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, odbor integrovaného povolovania a kontroly, Jeséniova 17, 831 01 Bratislava.

Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.



RNDr. Jaroslav Haško, CSc.  
riaditeľ

A handwritten signature in blue ink, appearing to read "Jaroslav Haško".

Doručuje sa:

1. Odvoz a likvidácia odpadu, a.s., Ivanská cesta 22, 821 04 Bratislava
2. Primátor hl. mesta SR Bratislavu, Primaciálne nám. 1, 814 99 Bratislava 1
3. Ing. Teodor Koyš – autorizovaný stavebný inžinier, Pod Sokolice 34, 911 01 Trenčín
4. Ing. Jozef Recký – autorizovaný stavebný inžinier, H. Meličkovej 1, 841 05 Bratislava 4

Po nadobudnutí právoplatnosti:

5. Regionálny úrad verejného zdravotníctva Bratislava, HM SR so sídlom v Bratislave, P.O. Box 26, Ružinovská 8, 820 09 Bratislava 29
6. Okresný úrad v Bratislave, Odbor starostlivosti o životné prostredie, Karloveská 2, 842 33 Bratislava 4
7. Krajské riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru v Bratislave, Staromestská 6, 811 03 Bratislava 1
8. Inšpektorát práce Bratislava Za kasárňou 1, 832 64 Bratislava
9. Mestská časť Bratislava – Ružinov, Mierová 21, 827 05 Bratislava 212
10. Technická inšpekcia, Železničiarska 18, 811 04 Bratislava





**SLOVENSKÁ INŠPEKCIÁ ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA**  
**Inšpektorát životného prostredia Bratislava**  
831 01 Bratislava, Jeséniova 17

Podľa rozdeľovníka

<b>Číslo žiadosti/zo dňa</b>	<b>Číslo</b>	<b>Vybavuje</b>	<b>Bratislava</b>
-/-	29757/2017/Heg	Ing. Hegedus	2017-09-25

**Vec: Oprava zrejmej nesprávnosti**

Rozhodnutím č. 5579-31361/37/2014/Heg/720080103/Z9 zo dňa 31.10.2014 (ďalej len „rozhodnutie“) Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát ŽP Bratislava, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len inšpekcia) vydala rozhodnutie o užívaní stavby pre prevádzku „Spaľovna odpadu“ prevádzkovateľovi Odvoz a likvidácia odpadu a.s., Ivanská cesta 22, 821 04 Bratislava, IČO: 00681300.

Nakoľko pri písaní rozhodnutia došlo ku chybám v písaní na strane č. 8 rozhodnutia inšpekcia opravuje chybu v písaní nasledovne:

Nesprávne znenie: 2. Rozsah - maximálne množstvo odoberaných podzemných vôd: 20 l/s; 150 000 m<sup>3</sup>/rok.

Správne znenie: 2. Rozsah - maximálne množstvo odoberaných podzemných vôd: 20 l/s; 250 000 m<sup>3</sup>/rok.

Ostatný text rozhodnutia ostáva bez zmeny. Tento list je nedeliteľnou súčasťou rozhodnutia. Inšpekcia v súlade s § 47 ods. (6) zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v platnom znení týmto upovedomuje účastníkov konania a dotknuté orgány o oprave chyby v písanom vyhotovení rozhodnutia.



Ing. Jozef Prohászka  
riaditeľ

**Doručuje sa:**

1. Odvoz a likvidácia odpadu a.s., Ivanská cesta 22, 821 04 Bratislava
2. Primátor hl. mesta SR Bratislavu, Primaciálne nám. 1, 814 99 Bratislava 1

---

Telefón  
02/58 28 24 16

Fax  
02/53 41 63 52

E-mail  
csaba.hegedus@sizp.sk

3. Bratislavská teplárenská, a.s., Bajkašká 21/A, 829 05 Bratislava
4. SLOVNAFT, a.s., Vlčie hrdlo 1, 824 12 Bratislava
5. SHMÚ, Jeséniova 17, P.O. BOX 15, 833 15 Bratislava 37

Dotknuté orgány:

6. Regionálny úrad verejného zdravotníctva Bratislava, HM SR so sídlom v Bratislave, P.O. Box 26, Ružinovská 8, 820 09 Bratislava 29
7. Okresný úrad v Bratislave, Odbor starostlivosti o životné prostredie, Tomášikova 46, 832 05 Bratislava 3
8. Krajské riaditeľstvo hasičského a záchranného zboru v Bratislave, Staromestská 6, 814 71 Bratislava - Staré Mesto  
811 03 Bratislava 1
9. Inšpektorát práce Bratislava Za kasárnou 1, 832 64 Bratislava
10. Mestská časť Bratislava – Ružinov, Mierová 21, 827 05 Bratislava 212